

جلد ۲

پریودونتولوژی بالینی و ایمپلنت‌های دندانی (لینده)

ترجمه:

دکتر سارا سهیلی‌فر

(استادیار بخش پریودانتیکس دانشکده دندانپزشکی همدان)

دکتر محسن بیدگلی

(استادیار بخش پریودانتیکس دانشکده دندانپزشکی همدان)

دکتر فاطمه عباسی‌پور

(استادیار بخش پریودانتیکس دانشکده دندانپزشکی سمنان)

دکتر نرگس ضیایی

(دستیار تخصصی بخش پریودانتیکس دانشکده دندانپزشکی همدان)

دکتر لیلا غلامی

(استادیار بخش پریودانتیکس دانشکده دندانپزشکی زاهدان)

سرشناسه	لینده، جان. Lindhe, Jan
عنوان و نام پدیدآور	پربودونتولوژی بالینی و ایمپلنت‌های دندانی (لینده) / جان لینده، نیکلاس پتر لانگ، تورکیل کارینگ ، ترجمه سارا سهیلی‌فر... (و دیگران).
مشخصات نشر	تهران: رویان پژوه، ۱۳۹۳.
مشخصات ظاهری	۲۹ × ۲۲ س.م.
شابک	۹۷۸-۶۰۰-۷۱۰۸-۷۸-۹
وضعیت فهرست نویسی	فیبا
یادداشت	عنوان اصلی: Clinical periodontology and implant dentistry, 5th. ed. 2008.
یادداشت	ترجمه سارا سهیلی‌فر، محسن بیدگلی، نرگس ضیائی، لیلا غلامی، فاطمه عباسی‌پور.
یادداشت	چاپ قبلی: پندار پارس، ۱۳۹۱.
موضوع	پربودونتولوژی
موضوع	کاشت دندانی
موضوع	پیوره
شناسه افزوده	لانگ، نیکلاس پتر
شناسه افزوده	Lang, Niklaus Peter
شناسه افزوده	کارینگ، تورکیل
شناسه افزوده	Karring, Thorkild
شناسه افزوده	بیدگلی، محسن، ۱۳۵۸ - مترجم
رده بندی کنگره	۱۳۹۳ ق ۴۱۹ / RK۳۶۱
رده بندی دبی	۶۱۷،۶۳۲
شماره کتابشناسی ملی	۳۴۷۴۲۹۱



پربودونتولوژی بالینی و ایمپلنت‌های دندانی (لینده)

ترجمه: دکتر سارا سهیلی‌فر، دکتر محسن بیدگلی، دکتر فاطمه عباسی‌پور، دکتر نرگس ضیائی، دکتر لیلا غلامی

ناشر: رویان پژوه

نوبت چاپ: اول - ۹۳

مدیر تولید: سید امین امامی‌زاده

صفحه‌آرا: آتلیه رویان پژوه (حمیدی)

ناظر چاپ: مرتضی تقی‌نیتی

چاپ و صحافی: نقش نیزار

قطع و تعداد صفحات: رحلی - ۷۸۴

شمارگان: ۱۰۰۰ نسخه

بها: ۸۶۰۰۰ تومان

شابک: 978-600-7108-78-9

کلیه حقوق مادی و معنوی اثر متعلق به ناشر است و هرگونه تکثیر، بازنویسی، خلاصه‌برداری و یا برداشت به هر نحوی بدون اجازه کتبی از ناشر مجاز نبوده و منجر به پیگرد قانونی می‌باشد.

دفتر نشر و نمایشگاه دائمی: تهران، خیابان انقلاب، رویروی دبیرخانه دانشگاه تهران، ساختمان امیرکبیر، طبقه سوم
تلفن: ۶۶۴۸۶۳۷۳ - ۶۶۹۷۰۷۴۰

www.RPpub.ir

فهرست

۷	پیشگفتار.....
۹	بخش ۹: پروتکل‌های معاینه.....
۱۱	فصل ۲۶: معاینه بیماران پریدونتال.....
۲۵	فصل ۲۷: معاینه بیماران کاندید برای درمان ایمپلنت.....
۳۹	فصل ۲۸: معاینه رادیوگرافیک بیماران ایمپلنت.....
۶۳	فصل ۲۹: معاینه بیماران دارای پروتزهای ساپورت شده با ایمپلنت.....
۷۵	فصل ۳۰: ارزیابی ریسک بیماران ایمپلنت.....
۹۳	بخش ۱۰: پروتکل‌های طرح درمان.....
۹۵	فصل ۳۱: طرح درمان در بیماران پریدونتال.....
۱۱۵	فصل ۳۲: طرح درمان ایمپلنت در بیماران پریدونتال.....
۱۲۷	فصل ۳۳: فاز سیستمیک درمان.....
۱۳۳	بخش ۱۱: درمان پریدونتال اولیه (کنترل عفونت).....
۱۳۵	فصل ۳۴: Motivational interviewing.....
۱۴۵	فصل ۳۵: کنترل پلاک مکانیکی بالای لثه.....
۱۷۵	فصل ۳۶: کنترل پلاک شیمیایی بالای لثه.....
۲۰۷	فصل ۳۷: درمان غیر جراحی.....
۲۲۱	بخش ۱۲: Additional Therapy.....
۲۲۳	فصل ۳۸: جراحی پریدونتال یا Access Therapy.....
۲۶۳	فصل ۳۹: درمان ضایعات فورکا.....
۲۸۷	فصل ۴۰: درمان اندودنتال - پریدونتال.....
۳۱۵	فصل ۴۱: درمان ضایعات پری ایمپلنت.....
۳۲۳	فصل ۴۲: آنتی بیوتیک در درمان پریدونتال.....
۳۳۹	بخش ۱۳: درمان‌های بازسازی پریدونتال.....

۳۴۱	فصل ۴۳: درمان‌های رژ‌نراتیو پریودنتال
۳۹۱	فصل ۴۴: Mucogingival Therapy – Periodontal
۴۶۵	فصل ۴۵: Periodontal plastic microsurgery
۴۸۱	فصل ۴۶: Re-osseo integratin
۴۸۷	بخش ۱۴: جراحی‌های جایگذاری ایمپلنت
۴۸۹	فصل ۴۷: زمان قرار دادن ایمپلنت
۵۰۵	فصل ۴۸: ناحیه جراحی
۵۱۷	بخش ۱۵: درمان بازسازی ریح
۵۱۹	فصل ۴۹: Ridge Augmentation
۵۳۵	فصل ۵۰: بالا بردن کف سینوس ماگزینا
۵۵۹	بخش ۱۶: درمان‌های پروتزی و اکلوزال
۵۶۱	فصل ۵۱: دنجرهای پارسیل ثابت با ساپورت دندان
۵۷۵	فصل ۵۲: ایمپلنت در دندانپزشکی ترمیمی
۵۸۳	فصل ۵۳: ایمپلنت در ناحیه زیبایی
۶۱۳	فصل ۵۴: ایمپلنت در دنتیشن خلفی
۶۴۷	فصل ۵۵: دنجرهای پارسیل ثابت با ساپورت ایمپلنت-ایمپلنت و دندان-ایمپلنت
۶۶۱	فصل ۵۶: عوارض مرتبط با رستوریشن‌های متکی بر ایمپلنت
۶۷۹	بخش ۱۷: ارتودنسی و پریودنتیکس
۶۸۱	فصل ۵۷: حرکات دندانی در بیماران دارای مشکل پریودنتال
۷۱۹	فصل ۵۸: استفاده از ایمپلنت برای انکوریج ارتودنسی
۷۳۳	بخش ۱۸: مراقبت‌های حمایتی
۷۳۵	فصل ۵۹: درمان‌های حمایتی پریودنتال
۷۶۱	بخش ۱۹: کنترل هالیتوزیس
۷۶۳	فصل ۶۰: کنترل هالیتوزیس
۷۷۹	واژه‌یاب

پیشگفتار

برای من مایه‌ی بسی افتخار است که نگارش مقدمه‌ی این کتاب از طرف همکاران به من سپرده شد. اهمیت مطالعه‌ی کتب مرجع بر کسی پوشیده نیست اما کتب ترجمه نیز در جای خود ارزشمندند. سرکار خانم دکتر سهیلی‌فر در ترجمه‌ی جلد اول کتاب لینده تلاشی درخور تحسین داشتند. جلد اول کتاب در تعدادی بسیار بیشتر از انتظار مترجمین از طرف همکاران خریداری شد و این خود انگیزه‌ی ما را در ترجمه‌ی جلد دوم فزونی بخشید. در ترجمه‌ی جلد دوم نیز نقش بارز خانم دکتر سهیلی‌فر غیر قابل انکار است. می‌توان گفت جلد دوم نیز ترجمه‌ی کلمه به کلمه نیست اما در حفظ امانتداری به متن اصلی تمام تلاش به عمل آمده است. سرکار خانم دکتر ضیایی حجم عمده‌ی کار را بر عهده داشتند، برای ایشان در تمام مراحل زندگی موفقیت و کامیابی آرزومندم. اگر لطف و همکاری خانم دکتر عباسی‌پور نبود شاید این تلاش هرگز شروع نمی‌شد. همانند جلد اول از مساعدت خانم دکتر غلامی بهره بردیم. دستیاران محترم بخش پرودنتولوژی دانشگاه همدان دکتر رستگار، دکتر شریفی، دکتر هدایتی پناه، دکتر ترابی، دکتر کفیل‌زاده و دکتر نیکخواه در بازخوانی نهایی کتاب، در فرصت محدودی که داشتیم، ما را یاری دادند. زحمات آقای امین امامی‌زاده مدیر مسئول انتشارات رویان پژوه در انجام این مهم ستودنی است. تمامی همکاران به خصوص آنهایی که دستی در ترجمه دارند، سختی این کار را درک می‌کنند، با این وجود از تمامی خوانندگان محترم بابت اشتباهاتی که ممکن است در این ترجمه پیش آمده باشد، خاضعانه عذر خواهی می‌کنم. با اجازه‌ی همکاران این اثر را تقدیم می‌کنم به فرشته‌ی کوچک زندگیم: پندار

دکتر محسن بیدگلی

بهار ۹۳